

155/2023

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM

Độc lập – Tự do – Hạnh phúc

HỢP ĐỒNG PHỐI HỢP

Số: 2410/2023/HĐPH

Về việc: Đo vẽ bản đồ khảo sát địa hình tỷ lệ 1/2000 tại Khu công nghiệp Uông Bí – TP. Uông Bí – T.Quảng Ninh

Căn cứ Bộ Luật Dân sự số 91/2015/QH13 ngày 24/11/2015 của Quốc hội;

Căn cứ Quy chế chi tiêu nội bộ của Trung tâm Công nghệ thông tin tài nguyên và môi trường;

Căn cứ Nghị định số 60/2021/NĐ-CP ngày 21/06/2021 của Chính phủ quy định cơ chế tự chủ tài chính của đơn vị sự nghiệp công lập trong lĩnh vực sự nghiệp kinh tế và sự nghiệp khác;

Căn cứ Hợp đồng 22/2023/HĐTV ký ngày 23/10/2023 giữa Công ty TNHH BES Engineering Việt Nam và Trung tâm công nghệ thông tin tài nguyên và môi trường về việc Đo vẽ bản đồ khảo sát địa hình tỷ lệ 1/2000; biên tập bản đồ hiện trạng sử dụng đất, Biên tập bản đồ tính khối lượng, địa điểm: Khu công nghiệp Uông Bí – TP. Uông Bí – T.Quảng Ninh;

Do yêu cầu tiến độ công việc,

Hôm nay, ngày 24 tháng 10 năm 2023 tại Trung tâm Công nghệ thông tin tài nguyên và môi trường, chúng tôi gồm:

Bên A: Trung tâm Công nghệ thông tin tài nguyên và môi trường

Đại diện: Ông: **Vũ Ngọc Thái** Chức vụ: Phó Giám đốc phụ trách.

(Theo Quyết định số 378/QĐ-TNMT ngày 01/8/2022 của Giám đốc Sở Tài nguyên và Môi trường)

- Bà: **Vũ Hồng Loan** Chức vụ: Phụ trách kế toán

- Ông: **Hà Anh Cường** Chức vụ: Cán bộ kỹ thuật

- Địa chỉ: phường Hồng Hà, thành phố Hạ Long, tỉnh Quảng Ninh.

- Điện thoại: 0333 834 137 Fax: 0333 834 137

- Mã số thuế: 5700241828

- Tài khoản số: 44010000235289 tại ngân hàng TMCP Đầu tư và Phát triển Quảng Ninh

Bên B: Công ty TNHH Tư vấn, Triển khai Công nghệ và Xây dựng Mỏ - Địa chất

- Đại diện: Ông **Trần Đình Kiên** Chức vụ: Giám đốc

- Ông: **Phạm Thế Huynh** Chức vụ: Chủ nhiệm công trình

- Địa chỉ: Số 36 ngõ 30, Tạ Quang Bửu, Phường Bách Khoa, Quận Hai Bà Trưng, Thành phố Hà Nội

- Văn phòng GD: Tầng 1 nhà A, Trường Đại học Mở - Địa chất, Phường Đức Thắng, Quận Bắc Từ Liêm, Thành phố Hà Nội

- Điện thoại: 84(24) 3755 0428

- Tài khoản: 111000037499

- Tại ngân hàng: Ngân hàng TMCP Công thương Việt Nam - CN Nam Thăng Long, Hà Nội

- Mã số thuế: 0101074336

Sau khi thống nhất, chúng tôi thỏa thuận ký kết hợp đồng phối hợp thực hiện công việc đo đạc theo các điều khoản dưới đây:

Điều 1. Nội dung của hợp đồng:

Bên A giao cho bên B thực hiện công Đo vẽ bản đồ khảo sát địa hình tỷ lệ 1/2000 tại Khu công nghiệp Uông Bí – TP. Uông Bí – T.Quảng Ninh.

Khối lượng công việc:

- Đo vẽ bản đồ khảo sát địa hình tỷ lệ 1/2000 - đo vẽ chi tiết, lưới khống chế mặt bằng theo bảng tổng hợp chi tiết kèm theo hợp đồng

Phần khối lượng còn lại của hợp đồng số: 22/2023/HĐTV ký ngày 23/10/2023 giữa Công ty TNHH BES Engineering Việt Nam và Trung tâm công nghệ thông tin tài nguyên và môi trường về việc Đo vẽ bản đồ khảo sát địa hình tỷ lệ 1/2000; biên tập bản đồ hiện trạng sử dụng đất, Biên tập bản đồ tính khối lượng, địa điểm: Khu công nghiệp Uông Bí – TP. Uông Bí – T.Quảng Ninh do Trung tâm Công nghệ thông tin tài nguyên và môi trường thực hiện.

Điều 2. Chất lượng, số lượng sản phẩm:

1. Chất lượng sản phẩm:

- Chất lượng công việc do Bên B thực hiện phải đáp ứng được yêu cầu của Bên A, tuân thủ theo các Quy định hiện hành của nhà nước và các Quy trình quy phạm chuyên ngành khác, đảm bảo đủ điều kiện trình các cơ quan chức năng thẩm định và được cấp có thẩm quyền phê duyệt.

2. Giao nộp sản phẩm:

- Đo vẽ bản đồ khảo sát địa hình tỷ lệ 1/2000: 05 bộ

- Đĩa CD ghi dữ liệu: 05 Chiếc

Điều 3: Thời gian thực hiện

Ngày bắt đầu: Từ ngày hợp đồng có hiệu lực.

Ngày hoàn thành: Trong thời gian không quá 40 ngày (Không bao gồm ngày mưa bão) kể từ ngày ký hợp đồng.

Thời gian thực hiện hợp đồng là thời gian để bên B hoàn thành sản phẩm để trình bên A hoặc bên thứ 3 xem xét, thẩm tra, thẩm định hoặc phê duyệt, không bao gồm thời gian chờ xét duyệt, cũng như các trường hợp bất khả kháng khác.

Điều 4: Giá trị hợp đồng

1. Hình thức hợp đồng: Trọn gói

2. Giá trị hợp đồng là: **1.315.477.000** đồng (đã bao gồm thuế GTGT) -
Có bảng tổng hợp kinh phí kèm theo.

(Bằng chữ: Một tỷ, ba trăm mười lăm triệu bốn trăm bảy mươi bảy nghìn đồng
chẵn./.)

Điều 6: Thanh toán hợp đồng

1. **Tạm ứng:** Không áp dụng

2. **Thanh toán:** Sau khi Bên B hoàn thành toàn bộ các công việc và bàn giao đầy đủ các tài liệu quy định tại Điều 2 của Hợp đồng, Bên A được chủ đầu tư thanh toán tiền, Bên A sẽ thanh toán cho Bên B 100% giá trị theo hợp đồng đã được nghiệm thu;

3. Hồ sơ thanh toán bao gồm:

- Văn bản đề nghị thanh toán của Bên B;
- Biên bản nghiệm thu khối lượng hoàn thành được hai bên ký xác nhận;
- Sản phẩm của Hợp đồng quy định tại Điều 2 của Hợp đồng;
- Hoá đơn thuế VAT tương ứng với giá trị thanh toán.

4. **Phương thức thanh toán:** Chuyển khoản .

5. **Đồng tiền thanh toán:** Việt Nam đồng

Điều 7. Bất khả kháng:

- Sự kiện bất khả kháng là sự kiện xảy ra mang tính khách quan, và nằm ngoài tầm kiểm soát của các bên như: Động đất, bão, lũ, lụt, lốc, sóng thần, lũ đất; hoả hoạn; chiến tranh hoặc có nguy cơ xảy ra chiến tranh...và các thảm hoạ khác chưa lường hết trước được, sự thay đổi chính sách hoặc sự ngăn cấm của cơ quan có thẩm quyền của Việt Nam...

- Nếu một trong hai bên vì điều kiện bắt buộc không thể thực hiện một phần hoặc toàn bộ trách nhiệm, công việc của mình do trường hợp bất khả kháng hoặc do bị ảnh hưởng bởi một bên khác theo Hợp đồng thì ngay sau khi sự cố xảy ra bên bị ảnh hưởng phải thông báo cho bên kia bằng văn bản toàn bộ sự việc chi tiết của trường hợp bất khả kháng, trong thông báo phải nêu rõ các nghĩa vụ, công việc liên quan đến hậu quả của bất khả kháng.

- Việc một bên không hoàn thành nghĩa vụ của mình do sự kiện bất khả kháng sẽ không phải là cơ sở để bên kia chấm dứt hợp đồng.

- Trong trường hợp xảy ra sự bất khả kháng thời gian thực hiện hợp đồng sẽ được kéo dài bằng thời gian diễn ra sự kiện bất khả kháng mà bên bị ảnh hưởng không thể thực hiện có nghĩa vụ theo hợp đồng của mình và sự cố này sẽ phải được giải quyết càng sớm càng tốt với tất cả nỗ lực và sự khẩn trương cần thiết với sự nỗ lực của cả hai bên.

Nếu trường hợp bất khả kháng xảy ra mà mọi nỗ lực của một bên hoặc các bên không đem lại kết quả và buộc phải chấm dứt công việc tại một thời điểm bất kỳ. Bên có thông báo sẽ gửi thông báo việc chấp dứt hợp đồng bằng văn

bản cho bên kia và việc chấm dứt sẽ có hiệu lực trong vòng 7 ngày sau khi bên kia nhận được thông báo.

Điều 8. Tạm dừng, huỷ bỏ, chấm dứt hợp đồng.

1. Tạm dừng thực hiện hợp đồng khi:

- Do lỗi của bên A hoặc bên B gây ra;

Một bên có quyền quyết định tạm dừng thực hiện hợp đồng do lỗi của bên kia gây ra, nhưng phải báo cho bên kia biết bằng văn bản và cùng bản bạc giải quyết để tiếp tục thực hiện đúng hợp đồng đã ký kết. Trường hợp bên tạm dừng không thông báo mà tạm dừng gây thiệt hại cho bên kia thì phải bồi thường cho bên thiệt hại. Thời gian và mức đền bù thiệt hại do tạm dừng hợp đồng được hai Bên thoả thuận để khắc phục.

- Các trường hợp bất khả kháng;

2. Huỷ bỏ thực hiện hợp đồng:

Một bên có quyền huỷ bỏ hợp đồng và không phải bồi thường thiệt hại khi bên kia vi phạm hợp đồng. Bên vi phạm hợp đồng phải bồi thường thiệt hại;

Bên A có quyền huỷ bỏ hợp đồng do lỗi của bên B trong các trường hợp sau:

- Khi bên B không thực hiện nghĩa vụ theo hợp đồng, bên A đã có thông báo tạm ngừng công việc của bên B và yêu cầu bên B phải thực hiện sửa chữa các sai sót trong khoảng thời gian hợp lý mà bên B vẫn không sửa chữa những sai sót đó;

- Bên B bỏ dở công việc hoặc thể hiện rõ ràng ý định không tiếp tục thực hiện nghĩa vụ theo hợp đồng, không có lý do chính đáng và lại không tiếp tục thực hiện công việc theo hợp đồng, cho nhà thầu phụ thực hiện toàn bộ hợp đồng mà không có sự đồng ý của bên A, bên B bị phá sản;

- Bên huỷ bỏ hợp đồng phải thông báo ngay cho bên kia biết về việc huỷ bỏ hợp đồng, nếu không thông báo mà gây thiệt hại cho bên kia, thì bên huỷ bỏ hợp đồng phải bồi thường;

- Khi hợp đồng bị huỷ bỏ, thì hợp đồng không có hiệu lực từ thời điểm bị huỷ bỏ và các bên phải hoàn trả cho nhau tài sản hoặc tiền của phần việc đã bị huỷ bỏ.

3. Chấm dứt hợp đồng:

- Khi xảy ra sự kiện bất khả kháng mà mọi nỗ lực của các bên không đem lại kết quả;

- Bên A có quyền chấm dứt hợp đồng vào bất cứ lúc nào thuận tiện cho bên A, bằng cách thông báo cho nhà thầu việc chấm dứt hợp đồng. Trong trường hợp chấm dứt hợp đồng mà không phải do lỗi của bên B, trong vòng 30 ngày kể từ ngày hợp đồng chấm dứt, bên A sẽ thanh toán cho bên B các khoản chi phí cho phần dịch vụ đã hoàn thành cho đến ngày hợp đồng chấm dứt.

Điều 9. Thanh lý hợp đồng

Sau khi hai bên tiến hành nghiệm thu khối lượng hoàn thành thực tế và được các cấp có thẩm quyền phê duyệt sẽ tiến hành thanh lý hợp đồng.

Điều 10. Quyền và nghĩa vụ của các bên.

1. Quyền và nghĩa vụ Bên A:

- Giám sát, kiểm tra và đôn đốc Bên B thực hiện nội dung công việc quy định trong hợp đồng;

- Cung cấp cho Bên B những văn bản, tài liệu liên quan đến công việc được ghi theo hợp đồng. Thông báo với chính quyền địa phương, phối kết hợp với địa phương để triển khai công việc.

- Nhận đủ khối lượng các hồ sơ, tài liệu và các tài liệu khác liên quan do Bên B giao theo đúng quy định của Nhà nước đối với nội dung công việc được giao trong hợp đồng này;

- Nghiệm thu, thanh toán cho Bên B theo đúng quy định trong hợp đồng;

- Các quyền và nghĩa vụ khác theo quy định của pháp luật.

2. Quyền và nghĩa vụ Bên B.

- Thực hiện đo đạc và cung cấp đủ số lượng hồ sơ bản đồ cho Bên A theo quy định tại Điều 1 và Điều 2 của hợp đồng;

- Chịu trách nhiệm về độ chính xác số liệu đo mặt bằng hiện trạng; thống kê đầy đủ số liệu diện tích, ranh giới các thửa đất; tuân thủ các quy trình, quy phạm có liên quan đến việc lập bản đồ khu đất; chịu trách nhiệm trước chủ đầu tư và các cơ quan nhà nước có thẩm quyền về các nội dung công việc do mình thực hiện;

- Đảm bảo tiến độ thi công công trình theo đúng thời gian quy định tại Điều 3 của hợp đồng;

- Bên B chịu trách nhiệm về an ninh, trật tự, an toàn lao động, thiết bị, phòng chống cháy nổ và vệ sinh môi trường trong suốt quá trình thực hiện các công việc;

- Các quyền và nghĩa vụ khác theo quy định của Pháp luật.

Điều 11. Điều khoản chung

- Hợp đồng này cũng như tất cả các tài liệu, thông tin liên quan đến hợp đồng sẽ được các bên quản lý theo quy định hiện hành của nhà nước về bảo mật;


- Hai bên cam kết thực hiện tốt các điều khoản đã thỏa thuận trong hợp đồng.

- Hợp đồng này có hiệu lực kể từ ngày ký, được lập thành 04 bản có giá trị pháp lý như nhau, bên A giữ 02 bản, bên B giữ 02 bản ./.

ĐẠI DIỆN BÊN A


K.T GIÁM ĐỐC
PHÓ GIÁM ĐỐC
Ths. Nguyễn Thái

ĐẠI DIỆN BÊN B


GIÁM ĐỐC
PGS.TS. Trần Đình Kiên

BẢNG TỔNG HỢP KINH PHÍ THỰC HIỆN ĐO VẼ BẢN ĐỒ KHẢO SÁT ĐỊA HÌNH TỶ LỆ 1/2000
DỰ ÁN: KHU CÔNG NGHIỆP PHƯỜNG YÊN THANH, PHƯỜNG ĐÔNG, PHƯỜNG NAM, THÀNH PHỐ UÔNG BÍ
(Kèm theo hợp đồng phối hợp số 2410/2023/HĐPH ngày 24/10/2023)

STT	NỘI DUNG CHI PHÍ	CÁCH TÍNH	GIÁ TRỊ	Đơn vị tính: đồng	KÝ HIỆU
I	CHI PHÍ TRỰC TIẾP				
1	Chi phí vật liệu		4.920.070		VL
2	Chi phí nhân công		749.042.966		NC
3	Chi phí máy thi công		51.669.289		M
	Tổng chi phí trực tiếp	T = VL + NC + M	805.632.325		T
II	CHI PHÍ GIÁN TIẾP				
1	Chi phí chung	C = NC x 70%	524.330.076		C
2	Chi phí nhà tạm để ở và điều hành thi công	LT = T*5%	40.281.616		LT
	Tổng chi phí gián tiếp	GT=C+LT	564.611.692		GT
III	THU NHẬP CHỊU THUẾ TÍNH TRƯỚC	(T + C) x 6%	79.797.744		TL
IV	CHI PHÍ PHỤC VỤ CÔNG TÁC KHẢO SÁT XÂY DỰNG	Cpvks = Cpa+Cbc	72.502.088		Cpvks
1	Chi phí lập phương án kỹ thuật khảo sát xây dựng	(T+GT+TL)*2%	29.000.835		Cpa
2	Chi phí lập báo cáo kết quả khảo sát xây dựng	(T+GT+TL)*3%	43.501.253		Cbc
V	Chi phí khảo sát xây dựng trước thuế	G = (T+ GT+TL)+Cpvks	1.522.543.850		G
VI	Giảm giá (V x 20%)		304.508.770		
VII	Giá trị trước thuế sau giảm giá (V-VI)		1.218.035.080		
VIII	Thuế VAT (8% x VII)		97.442.806		
IX	Tổng giá trị công trình		1.315.477.886		
X	Làm tròn		1.315.477.000		

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh Phúc

Quảng Ninh, ngày 28 tháng 02 năm 2024

BIÊN BẢN THANH LÝ HỢP ĐỒNG

**Về việc: Đo vẽ bản đồ khảo sát địa hình tỷ lệ 1/2000 tại Khu công nghiệp Uông Bí
- TP. Uông Bí – T.Quảng Ninh**

Căn cứ Hợp đồng phối hợp số 2410/2023/HĐPH ngày 24/10/2023 giữa Công ty TNHH Tư vấn, Triển khai Công nghệ và Xây dựng Mỏ - Địa chất với Trung tâm Công nghệ Thông tin Tài nguyên và Môi trường về việc Đo vẽ bản đồ khảo sát địa hình tỷ lệ 1/2000 tại Khu công nghiệp Uông Bí – TP. Uông Bí – T.Quảng Ninh;

Căn cứ Biên bản nghiệm thu sản phẩm hoàn thành ngày 28/02/2024 ;

Đến nay công việc thi công đã hoàn thành các nội dung trong Hợp đồng đã ký. Hai bên tiến hành thanh lý hợp đồng.

Bên A: Trung tâm Công nghệ thông tin tài nguyên và môi trường

Đại diện:

- Ông: Vũ Ngọc Thái

Chức vụ: Phó Giám đốc phụ trách.

(Theo Quyết định số 378/QĐ-TNMT ngày 01/8/2022 của Giám đốc Sở Tài nguyên và Môi trường)

- Bà: Vũ Hồng Loan

Chức vụ: Phụ trách kế toán

- Ông: Hà Anh Cường

Chức vụ: Cán bộ kỹ thuật

- Địa chỉ: phường Hồng Hà, thành phố Hạ Long, tỉnh Quảng Ninh.

- Điện thoại: 0333 834 137

Fax: 0333 834 137

- Mã số thuế: 5700241828

- Tài khoản số: 44010000235289 tại ngân hàng TMCP Đầu tư và Phát triển Quảng Ninh

**Bên B: Công ty TNHH Tư vấn, Triển khai Công nghệ và Xây dựng Mỏ
- Địa chất**

- Đại diện: Ông Trần Đình Kiên

Chức vụ: Giám đốc

- Ông: Phạm Thế Huynh

Chức vụ: Chủ nhiệm công trình

- Địa chỉ: Số 36 ngõ 30, Tà Quang Bửu, Phường Bách Khoa, Quận Hai Bà Trưng, Thành phố Hà Nội

- Văn phòng GD: Tầng 1 nhà A, Trường Đại học Mở - Địa chất, Phường Đức Thắng, Quận Bắc Từ Liêm, Thành phố Hà Nội
- Điện thoại: 84(24) 3755 0428
- Tài khoản: 111000037499
- Tại ngân hàng: Ngân hàng TMCP Công thương Việt Nam - CN Nam Thăng Long, Hà Nội
- Mã số thuế: 0101074336

PHẦN THANH LÝ HỢP ĐỒNG CỤ THỂ NHƯ SAU:

Sau khi xem xét việc thực hiện các Điều khoản của Hợp đồng, Biên bản nghiệm thu sản phẩm hoàn thành ngày 28/02/2024 .

Hai bên đã cùng nhau xem xét và thống nhất thanh lý Hợp đồng phối hợp số: 2410/2023/HĐPH ngày 24/10/2023 giữa Công ty TNHH Tư vấn, Triển khai Công nghệ và Xây dựng Mở - Địa chất với Trung tâm Công nghệ Thông tin Tài nguyên và Môi trường về việc Đo vẽ bản đồ khảo sát địa hình tỷ lệ 1/2000 tại Khu công nghiệp Uông Bí – TP. Uông Bí – T.Quảng Ninh với các nội dung như sau:

1. Về Nội dung và khối lượng công việc:

Nội dung và khối lượng công việc Bên B thực hiện cho bên A đảm bảo theo các tiêu chuẩn, quy chuẩn, các quy định tại hợp đồng phối hợp số 2410/2023/HĐPH ngày 24/10/2023

2. Thời gian thực hiện:

Hoàn thành đúng Hợp đồng.

3. Giá trị thanh toán:

- Giá trị được hai bên chấp nhận: **1.315.477.000** đồng
 - Giá trị Bên A đã tạm ứng cho Bên B: 0 đồng
 - Giá trị Bên A còn phải thanh toán cho Bên B: **1.315.477.000** đồng
- (Một tỷ, ba trăm mười lăm triệu bốn trăm bảy mươi bảy nghìn đồng chẵn./.)

4. Điều khoản chung:

Bên A có trách nhiệm thanh toán cho Bên B số tiền còn nợ theo thanh lý Hợp đồng này.

Biên bản này được lập thành 04 bản, bên A giữ 02 bản, Bên B giữ 02 bản có giá trị pháp lý như nhau.

ĐẠI DIỆN BÊN A



K.T GIÁM ĐỐC
PHÓ GIÁM ĐỐC
Vũ Ngọc Hải

ĐẠI DIỆN BÊN B



GIÁM ĐỐC
PGS.TS. Trần Đình Kiên

155/2023

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh Phúc

Quảng Ninh, ngày 28 tháng 02 năm 2024

BIÊN BẢN THANH LÝ HỢP ĐỒNG

**Về việc: Đo vẽ bản đồ khảo sát địa hình tỷ lệ 1/2000 tại Khu công nghiệp Uông Bí
- TP. Uông Bí – T.Quảng Ninh**

Căn cứ Hợp đồng phối hợp số 2410/2023/HĐPH ngày 24/10/2023 giữa Công ty TNHH Tư vấn, Triển khai Công nghệ và Xây dựng Mỏ - Địa chất với Trung tâm Công nghệ Thông tin Tài nguyên và Môi trường về việc Đo vẽ bản đồ khảo sát địa hình tỷ lệ 1/2000 tại Khu công nghiệp Uông Bí – TP. Uông Bí – T.Quảng Ninh;

Căn cứ Biên bản nghiệm thu sản phẩm hoàn thành ngày 28/02/2024 ;

Đến nay công việc thi công đã hoàn thành các nội dung trong Hợp đồng đã ký. Hai bên tiến hành thanh lý hợp đồng.

Bên A: Trung tâm Công nghệ thông tin tài nguyên và môi trường

Đại diện:

- Ông: Vũ Ngọc Thái

Chức vụ: Phó Giám đốc phụ trách.

(Theo Quyết định số 378/QĐ-TNMT ngày 01/8/2022 của Giám đốc Sở Tài nguyên và Môi trường)

- Bà: Vũ Hồng Loan

Chức vụ: Phụ trách kế toán

- Ông: Hà Anh Cường

Chức vụ: Cán bộ kỹ thuật

- Địa chỉ: phường Hồng Hà, thành phố Hạ Long, tỉnh Quảng Ninh.

- Điện thoại: 0333 834 137

Fax: 0333 834 137

- Mã số thuế: 5700241828

- Tài khoản số: 44010000235289 tại ngân hàng TMCP Đầu tư và Phát triển Quảng Ninh

**Bên B: Công ty TNHH Tư vấn, Triển khai Công nghệ và Xây dựng Mỏ
- Địa chất**

- Đại diện: Ông **Trần Đình Kiên**

Chức vụ: Giám đốc

- Ông: Phạm Thế Huynh

Chức vụ: Chủ nhiệm công trình

- Địa chỉ: Số 36 ngõ 30, Tà Quang Bửu, Phường Bách Khoa, Quận Hai Bà Trưng, Thành phố Hà Nội

- Văn phòng GD: Tầng 1 nhà A, Trường Đại học Mở - Địa chất, Phường Đức Thắng, Quận Bắc Từ Liêm, Thành phố Hà Nội
- Điện thoại: 84(24) 3755 0428
- Tài khoản: 111000037499
- Tại ngân hàng: Ngân hàng TMCP Công thương Việt Nam - CN Nam Thăng Long, Hà Nội
- Mã số thuế: 0101074336

PHẦN THANH LÝ HỢP ĐỒNG CỤ THỂ NHƯ SAU:

Sau khi xem xét việc thực hiện các Điều khoản của Hợp đồng, Biên bản nghiệm thu sản phẩm hoàn thành ngày 28/02/2024.

Hai bên đã cùng nhau xem xét và thống nhất thanh lý Hợp đồng phối hợp số: 2410/2023/HĐPH ngày 24/10/2023 giữa Công ty TNHH Tư vấn, Triển khai Công nghệ và Xây dựng Mở - Địa chất với Trung tâm Công nghệ Thông tin Tài nguyên và Môi trường về việc Đo vẽ bản đồ khảo sát địa hình tỷ lệ 1/2000 tại Khu công nghiệp Uông Bí – TP. Uông Bí – T.Quảng Ninh với các nội dung như sau:

1. Về Nội dung và khối lượng công việc:

Nội dung và khối lượng công việc Bên B thực hiện cho bên A đảm bảo theo các tiêu chuẩn, quy chuẩn, các quy định tại hợp đồng phối hợp số 2410/2023/HĐPH ngày 24/10/2023

2. Thời gian thực hiện:

Hoàn thành đúng Hợp đồng.

3. Giá trị thanh toán:

- Giá trị được hai bên chấp nhận: 1.315.477.000 đồng
 - Giá trị Bên A đã tạm ứng cho Bên B: 0 đồng
 - Giá trị Bên A còn phải thanh toán cho Bên B: 1.315.477.000 đồng
- (Một tỷ, ba trăm mười lăm triệu bốn trăm bảy mươi bảy nghìn đồng chẵn./.)

4. Điều khoản chung:

Bên A có trách nhiệm thanh toán cho Bên B số tiền còn nợ theo thanh lý Hợp đồng này.

Biên bản này được lập thành 04 bản, bên A giữ 02 bản, Bên B giữ 02 bản có giá trị pháp lý như nhau.

ĐẠI DIỆN BÊN A



K/T GIÁM ĐỐC
PHÓ GIÁM ĐỐC
Vũ Ngọc Châu

ĐẠI DIỆN BÊN B



GIÁM ĐỐC
PGS.TS. *Trần Đình Kiên*

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

BIÊN BẢN NGHIỆM THU KHỐI LƯỢNG HOÀN THÀNH

**Về việc: Đo vẽ bản đồ khảo sát địa hình tỷ lệ 1/2000 tại Khu công nghiệp Uông Bí
– TP. Uông Bí – T.Quảng Ninh**

Căn cứ Hợp đồng phối hợp số 2410/2023/HĐPH ngày 24/10/2023 giữa Công ty TNHH Tư vấn, Triển khai Công nghệ và Xây dựng Mỏ - Địa chất với Trung tâm Công nghệ Thông tin Tài nguyên và Môi trường về việc Đo vẽ bản đồ khảo sát địa hình tỷ lệ 1/2000 tại Khu công nghiệp Uông Bí – TP. Uông Bí – T.Quảng Ninh;

Căn cứ vào biên bản bàn giao tài liệu ngày 28/02/2024 ;

Hôm nay, ngày 28/02/2024 tại Trung tâm Công nghệ Thông tin Tài nguyên và Môi trường, chúng tôi đã tiến hành nghiệm thu khối lượng công việc hoàn thành theo nội dung hợp đồng nêu trên để phục vụ thanh lý công trình.

I. THÀNH PHẦN NGHIỆM THU:

Bên A: Trung tâm Công nghệ thông tin tài nguyên và môi trường

1/ Ông: Vũ Ngọc Thái

Chức vụ: Phó Giám đốc

2/ Ông: Hà Anh Cường

Chức vụ: Cán bộ kỹ thuật

Bên B: Công ty TNHH Tư vấn, Triển khai Công nghệ và Xây dựng

Mỏ - Địa chất

1/ Ông: Trần Đình Kiên

Chức vụ: Giám đốc

2/ Ông: Phạm Thế Huynh

Chức vụ: Chủ nhiệm công trình

II. NỘI DUNG NGHIỆM THU

Bắt đầu: 8 giờ, ngày 28 tháng 02 năm 2024

Kết thúc: 9 giờ, ngày 28 tháng 02 năm 2024.

1. Đánh giá về Hồ sơ bàn giao:

Đạt yêu cầu, đáp ứng được yêu cầu của chủ đầu tư.

a) Về chất lượng công việc thực hiện: Đảm bảo yêu cầu theo các điều khoản đã ghi trong hợp đồng, tuân thủ theo các quy chuẩn, tiêu chuẩn và các quy định hiện hành của Nhà nước.

b) Về tiến độ thực hiện công việc: Đảm bảo tiến độ đã quy định trong hợp đồng.

c) Các vấn đề khác, nếu có: Không.

2. Sản phẩm bàn giao

- Đo vẽ bản đồ khảo sát địa hình tỷ lệ 1/2000: 05 bộ

- Đĩa CD ghi dữ liệu: 05 Chiếc

III. KẾT LUẬN:

Các bên thống nhất chấp nhận nghiệm thu khối lượng hoàn thành sản phẩm
Do vẽ bản đồ khảo sát địa hình tỷ lệ 1/2000 tại Khu công nghiệp Uông Bí – TP. Uông
Bí – T.Quảng Ninh;

Biên bản được lập thành 04 bản có giá trị như nhau làm cơ sở để thanh lý
hợp đồng giữa A và B theo đúng thoả thuận hợp đồng đã ký./.

ĐẠI DIỆN BÊN A



K/T GIÁM ĐỐC
PHÓ GIÁM ĐỐC
Vũ Ngọc Châu

ĐẠI DIỆN BÊN B



GIÁM ĐỐC
PGS.TS. *Trần Đình Kiên*